



Sahtu Land and Water Board

P.O. Box 1
Fort Good Hope, NT
X0E 0H0
Phone: 867-598-2413
Fax: 867-598-2325
www.slwb.com

June 15, 2017

File(s): S15E-004, S15L8-004

Stu Niven
Manager, Environmental Affairs
Department of Infrastructure
Government of the Northwest Territories
PO Box 1320, 5015 49th Street
Yellowknife, NT X1A2L9

Email: Stu_Niven@gov.nt.ca

Dear Mr. Niven,

**Land Use Permit S15E-004 and Water Licence S15L8-004 -- Name Change
Government of the Northwest Territories Department of Infrastructure**

The Sahtu Land and Water Board (SLWB or the Board) acknowledges receipt of departmental amalgamation notice from your staff by email on April 28, 2017. The notice informed the Board that all authorizations held by the Department of Transportation and the Department of Public Works and Services would fall under the newly created Department of Infrastructure, effective immediately.

Accordingly, the Board has updated the Permittee and Licencee listed in the Land Use Permit S15E-004 and Water Licence S15L8-004 from Department of Transportation to Department of Infrastructure to reflect the change within the Government of the Northwest Territories.

Enclosed are revised cover pages for the above-noted authorizations. This letter, along with the revised documents, will be posted to the Public Registry.

If you have any questions or concerns, please contact Bakhtiyor Mukhammadiev at (867) 598-2413 or email at b.mukhammadiev@slwb.com.

Sahtu Land and Water Board

Larry Wallace
Chair



SAHTU Land and Water Board Land Use Permit

Permit Class: Type A Land Use Permit	Permit No.: S15E-004 – Name Change
--------------------------------------	------------------------------------

Subject to the *Mackenzie Valley Land Use Regulations* and the terms and conditions in this permit, authority is hereby granted to:

Government of the Northwest Territories – Department of Infrastructure

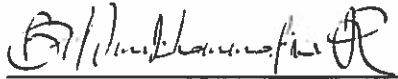
Permittee

To proceed with the land use operation described in the application of:

Signature: Rhonda Batchelor	Date: November 5, 2015
Type of Land Use Operation: Construction of the Norman Wells to Canyon Creek All Season Access Road	
Location: Tulita District, Sahtu Settlement Area, Northwest Territories	

This permit may be assigned, extended, discontinued, suspended or cancelled pursuant to the *Mackenzie Valley Land Use Regulations*.

Dated at: Fort Good Hope, NT this 24 day of February, 2016

Witness: 



Larry Wallace, Chair
SAHTU Land and Water Board

Commencement Date: December 21, 2015 Expiry Date: December 20, 2020

NOTE

IT IS A CONDITION OF THIS PERMIT THAT THE PERMITTEE COMPLY WITH THE PROVISIONS OF THE *MACKENZIE VALLEY RESOURCE MANAGEMENT ACT AND REGULATIONS* AND THE TERMS AND CONDITIONS SET OUT HEREIN. A FAILURE TO COMPLY MAY RESULT IN SUSPENSION OR CANCELLATION OF THIS PERMIT BY THE BOARD.

THIS PERMIT SHALL BE POSTED OR BE AVAILABLE ON SITE.

If you have any questions, please call the SAHTU Land and Water Board at
(867) 598-2413



SAHTU Land and Water Board Water Licence

Pursuant to the *Mackenzie Valley Resource Management Act*, the *Waters Act* and Regulations, the SAHTU Land and Water Board, hereinafter referred to as the Board, hereby grants to:

Government of the Northwest Territories – Department of Infrastructure

(Licencee)

of **P.O. Box 1320, Yellowknife, NT X1A 2L9**

(Mailing Address)

hereinafter called the Licencee, the right to alter, divert or otherwise use water subject to the restrictions and conditions contained in the *Mackenzie Valley Resource Management Act*, the *Waters Act* and Regulations made thereunder and subject to and in accordance with the conditions specified in this licence.

Licence Number:	S15L8-004
Licence Type:	"B"
Water Management Area:	Northwest Territories 3
Location:	Tulita District, Sahtu Settlement Area, Northwest Territories
Purpose:	The use of water for the construction of the Norman Wells to Canyon Creek All-Season Access Road
Quantity of water not to be exceeded:	299 cubic meters per day
Effective Date of Licence	December 21, 2015
Expiry Date of Licence	December 20, 2020

This Licence issued and recorded at Fort Good Hope includes and is subject to the annexed conditions.

SAHTU Land and Water Board

Witness

Larry Wallace, Chair

**This Licence and conditions shall be kept on site.
If you have any questions, please call the SAHTU Land & Water Board at
(867) 598-2413**